

Eremosides A – C, New Iridoid Glucosides from *Eremostachys loasifolia*

by Bakhat Ali^a), Rashad Mehmood^a), Uzma Rasheed Mughal^a), Abdul Malik^{*a}),
Muhammad Safder^a), Riaz Hussain^a), Muhammad Imran^a), and Rasool Bakhsh Tareen^b)

^a) International Center for Chemical and Biological Sciences, H. E. J. Research Institute of Chemistry,
University of Karachi, Karachi-75270, Pakistan

(phone: +92-21-4824926; fax: +92-21-4819018-9; e-mail: abdul.malik@iccs.edu)

^b) Department of Botany, University of Balochistan, Sariab Road, Quetta, Pakistan

Eremosides A – C (**1–3**), three new iridoid glucosides, were isolated from the AcOEt-soluble fraction of the EtOH extract of the whole plant of *Eremostachys loasifolia*, along with buddlejoside B (**4**), 10-*O*-benzoylcatalpol (**5**), and pakiside A (**6**) reported for the first time from this species. The structures of these compounds were elucidated by spectroscopic data including 2D-NMR, FAB-MS, ESI-MS, as well as by acid and basic hydrolyses.

Introduction. – The genus *Eremostachys* (Lamiaceae) comprises 80 species as herbs which are mainly distributed in Russia and Afghanistan [1]. Out of these, eight species have so far been found in Pakistan [2]. The literature survey of the genus *Eremostachys* revealed that apart from essential oils [3], fatty acids [4], flavonoids [5–7], phenylethanoid glucosides [7], iridoids [8], and diterpenes [9] have so far been reported. Some of these showed antidepressant, antioxidant, and antibacterial activities [6–8]. One of the species of the genus *Eremostachys* is *E. loasifolia* BENTH which grows in S. E. Iran, Pakistan, and N. W. India [2]. Previously, two flavonoids and 6,7-dihydroxycoumarin have been reported by us from this species [5]. The fact that no systematic phytochemical or pharmacological studies have so far been carried out with *E. loasifolia* prompted us to carry out further phytochemical investigation of this species. As a result, we herein report the isolation and structural elucidation of three new iridoid glucosides, named eremosides A – C¹) (**1–3**; Fig.), along with buddlejoside B (**4**), 10-*O*-benzoylcatalpol (**5**), and pakiside A (**6**), reported for the first time from the genus *Eremostachys*.

Results and Discussion. – The EtOH extract of the whole plant of *E. loasifolia* was suspended in H₂O and successively partitioned into hexane-, CHCl₃-, AcOEt-, and BuOH-soluble fractions. Separation of the AcOEt-soluble fraction by column-chromatographic techniques provided compounds **1–6**.

Eremoside A¹) (**1**) was obtained as a colorless gummy solid. The molecular formula C₂₄H₃₃O₁₄ was deduced from the quasimolecular-ion peak in the HR-FAB-MS (*m/z* 545.1850 ([*M* + H]⁺)). The IR spectrum revealed the absorption bands of OH (3402–3245 cm⁻¹), ester C=O (1709 cm⁻¹), C=C (1645 cm⁻¹), and aromatic moieties (1602,

¹) Arbitrary atom numbering; for systematic names, see *Exper. Part*.

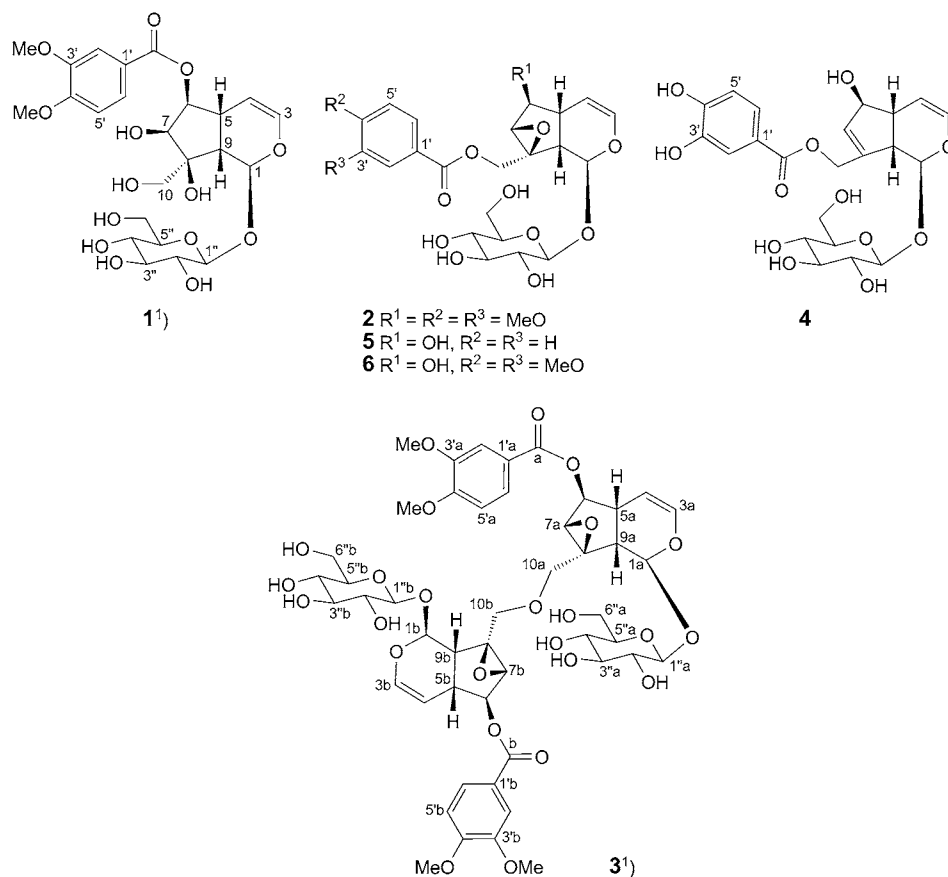


Figure. *Eremosides A (1), B (2), and C (3) and compounds 4–6; isolated from Eremostachys loasifolia*

1540, and 1500 cm^{-1}). The UV spectrum showed absorption bands at λ_{max} 204, 216, 229, 266, and 296 nm. In the EI-MS, the fragment peaks at m/z 382 and 379 resulted from the loss of a hexose and a dimethoxybenzoyl moiety, respectively, and the presence of a dimethoxybenzoyl moiety was also confirmed by the base peak at m/z 165. The ^{13}C -NMR and DEPT spectra (Table 1) showed 24 signals comprising two Me, two CH_2 , and 15 CH groups, and five quaternary C-atoms. The olefinic C-atoms resonated at $\delta(\text{C})$ 141.2 and 102.2, which are characteristic of an iridoid [10]. This was confirmed by the ^1H -NMR spectrum (Table 1) which showed characteristic signals of olefinic H-atoms at $\delta(\text{H})$ 6.45 (*dd*, $J = 6.2, 1.6\text{ Hz}$, H–C(3)) and 5.37 (*dd*, $J = 6.2, 4.4\text{ Hz}$, H–C(4)). Further signals in the ^1H - and ^{13}C -NMR spectra confirmed the presence of an iridoid skeleton, along with hexose and veratroyl (=3,4-dimethoxybenzoyl) moieties. The larger coupling constant ($J = 7.8\text{ Hz}$) of the anomeric H-atom allowed us to assign the β -configuration to the hexose moiety. Acid hydrolysis of **1** gave an aglycone which could not be worked up due to the paucity of material. The glycone could be identified as D-glucose by the sign of its optical rotation ($[\alpha]_{\text{D}}^{23} = +52$) and the comparison of the

Table 1. ^1H - and ^{13}C -NMR Data (500 and 125 MHz, resp.; $\text{C}_5\text{D}_5\text{N}$) and Important HMBC Features of Compounds **1** and **2**¹. δ in ppm, J in Hz.

	1		2	
	$\delta(\text{H})$	$\delta(\text{C})$ HMBC	$\delta(\text{H})$	$\delta(\text{C})$ HMBC
Aglycone:				
H-C(1)	5.58 (<i>d</i> , $J = 9.4$)	95.2 C(3), C(9), C(1'')	5.52 (<i>d</i> , $J = 9.5$)	94.1 C(3), C(9), C(1'')
H-C(3)	6.45 (<i>dd</i> , $J = 6.2, 1.6$)	141.2 C(1), C(4), C(5)	6.40 (<i>dd</i> , $J = 6.0, 1.6$)	140.8 C(1), C(4), C(5)
H-C(4)	5.37 (<i>dd</i> , $J = 6.2, 4.4$)	102.2 C(3), C(5), C(9)	5.09 (<i>dd</i> , $J = 6.0, 4.5$)	102.0 C(3), C(5), C(9)
H-C(5)	2.95–2.98 (<i>m</i>)	35.9 C(1), C(3), C(4), C(6), C(9)	2.50–2.53 (<i>m</i>)	37.5 C(1), C(3), C(4), C(6), C(9)
H-C(6)	4.90 (<i>dd</i> , $J = 5.9, 7.9$)	81.3 C(4), C(5), C(7), C=O	4.75 (<i>br. d</i> , $J = 7.9$)	86.1 C(4), C(5), C(7), MeO
H-C(7)	4.32 (<i>d</i> , $J = 5.9$)	85.2 C(5), C(6), C(8), C(9), C(10)	4.03 (<i>br. s</i>)	63.5 C(5), C(6), C(8), C(9), C(10)
C(8)	–	81.1 –	–	65.1 –
H-C(9)	2.90 (<i>dd</i> , $J = 9.4, 7.5$)	43.2 C(1), C(4), C(5), C(7), C(8)	2.64 (<i>dd</i> , $J = 9.5, 7.6$)	42.7 C(1), C(4), C(5), C(7), C(8)
CH ₂ (10)	4.88 (<i>d</i> , $J = 13.5$), 4.75 (<i>d</i> , $J = 13.5$)	66.7 C(7), C(8), C(9)	5.06 (<i>d</i> , $J = 13.2$), 4.90 (<i>d</i> , $J = 13.2$)	63.5 C(7), C(8), C=O
MeO-C(6)	–	–	3.47 (<i>s</i>)	58.8 C(6)
Dimethoxybenzoyl (= veratroyl):				
C(1')	–	122.2 –	–	122.5 –
H-C(2')	7.77 (<i>d</i> , $J = 2.0$)	113.9 C(1'), C(3'), C(4'), C(6'), C=O	7.76 (<i>d</i> , $J = 1.8$)	112.9 C(1'), C(3'), C(4'), C(6'), C=O
C(3')	–	149.7 –	–	149.1 –
C(4')	–	153.8 –	–	153.8 –
H-C(5')	6.96 (<i>d</i> , $J = 8.7$)	112.6 C(1'), C(3'), C(4'), C(6')	6.96 (<i>d</i> , $J = 8.5$)	110.9 C(1'), C(3'), C(4'), C(6')
H-C(6')	7.89 (<i>dd</i> , $J = 8.7, 2.0$)	123.9 C(1'), C(2'), C(4'), C(5'), C=O	7.86 (<i>dd</i> , $J = 8.5, 1.8$)	123.9 C(1'), C(2'), C(4'), C(5'), C=O
C=O	–	166.1 –	–	166.0 –
MeO-C(3)	3.75 (<i>s</i>)	55.7 C(3')	3.70 (<i>s</i>)	56.0 C(3')
MeO-C(4)	3.71 (<i>s</i>)	55.4 C(4')	3.67 (<i>s</i>)	55.6 C(4')
β-D-Glucose:				
H-C(1'')	5.54 (<i>d</i> , $J = 7.8$)	99.8 C(1), C(2'')	5.51 (<i>d</i> , $J = 7.9$)	98.8 C(1), C(2'')
H-C(2'')	4.14–4.16 (<i>m</i>)	74.7 C(1''), C(3'')	4.10–4.13 (<i>m</i>)	74.0 C(1''), C(3'')
H-C(3'')	4.00–4.03 (<i>m</i>)	78.7 C(2''), C(4'')	3.98–4.00 (<i>m</i>)	78.2 C(2''), C(4'')
H-C(4'')	4.21–4.24 (<i>m</i>)	71.0 C(3''), C(5'')	4.13–4.16 (<i>m</i>)	70.1 C(3''), C(5'')
H-C(5'')	4.28–4.30 (<i>m</i>)	77.9 C(1''), C(4''), C(6'')	4.25–4.28 (<i>m</i>)	77.5 C(1''), C(4''), C(6'')
CH ₂ (6'')	4.51, 4.32 (2 <i>d</i> , each $J = 11.9$)	62.2 C(4''), C(5'')	4.48, 4.30 (2 <i>d</i> , each $J = 12.0$)	61.5 C(4''), C(5'')

retention time of its Me₃Si ether with a standard in the gas chromatogram (GC). The basic hydrolysis of **1** provided veratric acid and an iridoid glucoside which could be identified as paulownioside (= (1S,4aR,5S,6S,7aS)-1,4a,5,6,7,7a-hexahydro-5,6,7-trihydroxy-7-(hydroxymethyl)cyclopenta[*c*]pyran-1-yl β-D-glucopyranoside) by comparison of its physical and NMR data with those reported in [11]. In the HMBC spectrum, the anomeric H-atom at δ(H) 5.54 showed ³*J* correlation with C(1) (δ(C) 95.2) allowing us to assign the glucosyloxy moiety to C(1). The O–CH proton at δ(H) 4.90 showed ³*J* correlations with C(4) (δ(C) 102.2), C(8) (δ(C) 81.1), as well as with the C=O C-atom at δ(C) 166.1, revealing the attachment of the (3,4-dimethoxybenzoyl)oxy moiety at C(6). Other HMBC, ¹H,¹H-COSY, and HMQC data were in complete agreement with the assigned structure of eremoside A (**1**) as 6-*O*-(3,4-dimethoxybenzoyl)paulownioside (Fig.).

Eremoside B¹) (**2**) was obtained as a colorless gummy solid. The molecular formula was deduced as C₂₅H₃₃O₁₃ by HR-FAB-MS showing the quasimolecular-ion peak at *m/z* 541.1945 ([*M* + H]⁺). The IR and UV spectra were similar to those of **1**. In the EI-MS, the key fragment peaks at *m/z* 378 and 375 resulted from the loss of a hexose moiety and dimethoxybenzoyl group, respectively. The presence of a dimethoxybenzoyl moiety was also revealed by a base peak at *m/z* 165.

The ¹³C-NMR and DEPT spectra (Table 1) showed 25 signals comprising three Me, two CH₂, and 15 CH groups, and five quaternary C-atoms. The ¹³C-NMR spectrum was similar to that of **1**, except for an additional signal of a MeO group at δ(C) 58.8, the slight downfield shift of an O–CH C-atom at δ(C) 86.1, and the upfield shift of the CH₂O at δ(C) 63.5, an O–CH at δ(C) 63.5, and the quaternary C-atom at δ(C) 65.1. The ¹H-NMR spectrum (Table 1) showed the iridoid olefinic H-atoms at δ(H) 6.40 (*dd*, *J* = 6.0, 1.6 Hz, H–C(3)) and 5.09 (*dd*, *J* = 6.0, 4.5 Hz, H–C(4)). Further signals in the NMR spectrum (Table 1) showed the presence of an iridoid skeleton with veratroyl and hexose moieties. The larger coupling constant (*J* = 7.9 Hz) of the anomeric H-atom allowed us to assign the β-configuration to the hexose moiety. Acid hydrolysis of **2** gave a glycone which could be identified as D-glucose by the sign of its optical rotation ([α]_D²³ = +53) and by comparing the retention time of its Me₃Si ether with a standard in the GC. The basic hydrolysis of **2** provided veratric acid and an iridoid glucoside, the latter being identified as methyl catalpol (= (1aS,1bS,2S,5aR,6S,6aS)-1a,1b,2,5a,6,6a-hexahydro-1a-(hydroxymethyl)-6-methoxyoxireno[4,5]cyclopenta[1,2-*c*]pyran-2-yl β-D-glucopyranoside) by comparison of its physical and NMR data with those reported in [12]. In the HMBC experiment, the anomeric H-atom at δ(H) 5.51 showed ³*J* correlation with C(1) (δ(C) 94.1) confirming the presence of the sugar moiety at C(1). The CH₂O protons at δ(H) 5.06 and 4.90 showed ²*J* correlation with C(8) (δ(C) 65.1) and ³*J* correlation with the C=O C-atom at δ(C) 166.0, revealing the attachment of the (3,4-dimethoxybenzoyl)oxy group at C(10). The MeO group at δ(H) 3.47 showed a HMBC cross-peak with C(6) (δ(C) 86.1), indicating the MeO group to be located at C(6). Other HMBC, ¹H,¹H-COSY, and HMQC data were in complete agreement with the assigned structure of eremoside B (**2**) as 10-*O*-(3,4-dimethoxybenzoyl)-6-*O*-methylcatalpol (Fig.).

Eremoside C¹) (**3**) was also obtained as a colorless gummy solid. The molecular formula was determined as C₄₈H₅₈O₂₅ by HR-ESI-MS showing a quasimolecular-ion peak at *m/z* 1057.3151 ([*M* + Na]⁺). The IR and UV spectra were similar to that of **2**.

The broad-band and DEPT ^{13}C -NMR (*Table 2*) spectra showed 24 well-resolved signals comprising two Me, two CH_2 , and 15 CH groups, and five quaternary C-atoms. The ^{13}C -NMR spectrum was similar to that of **2**, except for the absence of one of the three MeO groups and the downfield shift of C(10) to $\delta(\text{C})$ 67.7. The ^1H -NMR spectrum (*Table 2*) was also similar to that of **2**, except for the absence of one of the three MeO groups. The NMR data showed close agreement, to that reported for 6-*O*-veratroyl-catalpol (= '6-*O*-veratroyl cataposide', (1*aS*,1*bS*,2*S*,5*aR*,6*S*,6*aS*)-6-[(3,4-dimethoxybenzoyl)oxy]-1*a*,1*b*,2,5*a*,6,6*a*-hexahydro-1*a*-(hydroxymethyl)oxireno[4,5]cyclopenta[1,2-*c*]pyran-2-yl β -D-glucopyranoside) in [13], except for the downfield signal of C(10) ($\delta(\text{C})$ 67.7) which suggested the attachment of two monomeric units through an ether linkage. The dimeric structure was corroborated by the HR-ESI-MS and the elemental analysis. The EI-MS showed a fragment at m/z 362 which was due to the loss of one of the monomer unit along with the remaining hexose moiety. Elimination of H_2O from this peak gave another fragment at m/z 344. The dimethoxybenzoyl moiety was also confirmed by the base peak at m/z 165. The downfield shift of both the C(10) signals indicated the attachment of the monomer units through an ether linkage. The absence of a free OH group at C(10) of the aglycone was finally confirmed by dissolving compound **3** in $\text{D}_2\text{O}/\text{C}_5\text{D}_5\text{N}$ and repeating the ESI-MS which now gave an $[M + \text{Na}]^+$ peak at m/z 1065 due to deuterium exchange of eight OH groups of the glucose moieties. On the basis of these evidences, a dimeric structure was assigned to eremoside C (**3**) as shown in the *Figure*.

Table 2. ^1H - and ^{13}C -NMR Data (500 and 125 MHz, resp.; (D_6)DMSO) of Compound **3**. δ in ppm, J in Hz.

	$\delta(\text{H})$	$\delta(\text{C})$	$\delta(\text{H})$	$\delta(\text{C})$
<i>Aglycone:</i>		<i>β-D-Glucose:</i>		
H-C(1 <i>a</i> ,1 <i>b</i>)	5.14 (<i>d</i> , $J=9.8$)	92.9	H-C(1'' <i>a</i> ,1'' <i>b</i>)	4.72 (<i>d</i> , $J=8.0$)
H-C(3 <i>a</i> ,3 <i>b</i>)	6.45 (<i>dd</i> , $J=6.3, 1.7$)	141.0	H-C(2'' <i>a</i> ,2'' <i>b</i>)	3.12–3.17 (<i>m</i>)
H-C(4 <i>a</i> ,4 <i>b</i>)	4.93 (<i>dd</i> , $J=6.3, 4.6$)	101.2	H-C(3'' <i>a</i> ,3'' <i>b</i>)	3.00–3.05 (<i>m</i>)
H-C(5 <i>a</i> ,5 <i>b</i>)	2.57–2.60 (<i>m</i>)	36.9	H-C(4'' <i>a</i> ,4'' <i>b</i>)	3.17–3.21 (<i>m</i>)
H-C(6 <i>a</i> ,6 <i>b</i>)	5.10 (<i>br. d</i> , $J=8.0$)	85.0	H-C(5'' <i>a</i> ,5'' <i>b</i>)	3.04–3.08 (<i>m</i>)
H-C(7 <i>a</i> ,7 <i>b</i>)	3.70 (<i>br. s</i>)	63.4	$\text{CH}_2(6''\text{a},6''\text{b})$	3.75 (<i>dd</i> , $J=12.1, 5.0$),
C(8 <i>a</i> ,8 <i>b</i>)	–	65.3		3.41 (<i>dd</i> , $J=12.1, 2.5$)
H-C(9 <i>a</i> ,9 <i>b</i>)	2.47–2.50 (<i>dd</i> , $J=9.8, 7.8$)	42.4		
$\text{CH}_2(10\text{a},10\text{b})$	5.00 (<i>d</i> , $J=13.5$),	67.7		
	3.92 (<i>d</i> , $J=13.5$)			
<i>Dimethoxybenzoyl (= veratroyl):</i>				
C(1' <i>a</i> ,1' <i>b</i>)	–	121.8		
H-C(2' <i>a</i> ,2' <i>b</i>)	7.46 (<i>d</i> , $J=1.8$)	111.5		
C(3' <i>a</i> ,3' <i>b</i>)	–	149.1		
C(4' <i>a</i> ,4' <i>b</i>)	–	153.0		
H-C(5' <i>a</i> ,5' <i>b</i>)	7.10 (<i>d</i> , $J=8.4$)	111.0		
H-C(6' <i>a</i> ,6' <i>b</i>)	7.64 (<i>dd</i> , $J=8.4, 1.8$)	123.9		
$^a\text{C}=\text{O}$, $^b\text{C}=\text{O}$	–	165.5		
MeO-C(2' <i>a</i> ,2' <i>b</i>)	3.84 (<i>s</i>)	55.9		
MeO-C(3' <i>a</i> ,3' <i>b</i>)	3.86 (<i>s</i>)	55.6		

The known compounds were identified as buddlejoside B (**4**) [14], 10-*O*-benzoylcatalpol (**5**) [15], and pakiside A (**6**) [16] by comparison of their physical and spectral data with those reported in the literature.

Experimental Part

General. Column chromatography (CC): silica gel (SiO₂; 230–400 mesh; *E. Merck*, Darmstadt, Germany). TLC: SiO₂ 60-*F*₂₅₄ plates (*E. Merck*, Darmstadt, Germany). GC: *Shimadzu* gas chromatograph (*GC-9A*); 3% *OV-1* silanized *Chromosorb-W* column; column temp. 180°; injection port and detector temp. 275–300°; flow rate 35 ml/min; flame-ionization detector. Optical rotations: *Jasco-P-2000* polarimeter. UV Spectra: *Hitachi-UV-3200* spectrophotometer; λ_{\max} (log ϵ) in nm. IR Spectra: *Jasco-302-A* spectrometer; in KBr; $\tilde{\nu}$ in cm⁻¹. NMR Spectra: *Bruker-AMX-500* instrument; δ in ppm rel. to Me₄Si as internal standard, *J* in Hz. EI-MS: *Finnigan-MAT-312* mass spectrometer. HR-FAB-MS: *Jeol-JMS-HX-110* mass spectrometer, glycerol as matrix. HR-ESI-MS: *QSTAR-XL* spectrometer; in *m/z* (rel. %). Elemental analysis: *Perkin-Elmer 2400* series II CHN/S.

Plant Material. The whole plant material of *Eremostachys loasifolia* BENTH (Lamiaceae) (20 kg) was collected from the Ziarat Valley of the Balochistan Province, Pakistan, in April 2005, and identified by *R. B. Tareen*, plant taxonomist, Department of Botany, University of Balochistan, Quetta, where a voucher specimen has been deposited with the herbarium (voucher No. el. Rbt. 01. 2005).

Extraction and Isolation. The shade-dried whole plant material (20 kg) was chopped, ground, and extracted with EtOH (3 × 20 l, 10 d each) at r.t. The combined EtOH extract was concentrated to yield a residue (500 g), which was suspended in H₂O (1.0 l) and successively partitioned into hexane- (130 g), CHCl₃- (100 g), AcOEt- (60 g), and BuOH-soluble (80 g) fractions. The AcOEt-soluble subfraction (60 g) was subjected to CC (SiO₂, hexane, hexane/CHCl₃, CHCl₃, and CHCl₃/MeOH in increasing order of polarity). The fraction obtained with CHCl₃/MeOH 9.9:0.1 (1.2 g) was resubjected to CC (SiO₂, CHCl₃/MeOH). The fraction obtained with CHCl₃/MeOH 9.85:0.15 was further purified by prep. TLC (CHCl₃/MeOH 9.5:0.5): **5** (15.1 mg) and **4** (10.3 mg). The fraction obtained with CHCl₃/MeOH 9.8:0.2 (44.9 mg) was resubjected to CC (SiO₂, CHCl₃/MeOH): **2** (8.0 mg). The fraction obtained with CHCl₃/MeOH 9.7:0.3 (2.6 g) was triturated with MeOH, and the residue was resubjected to CC (SiO₂; CHCl₃/MeOH 9.75:0.25): **1** (20.2 mg) and **6** (15.1 mg), from the head and tail fractions, resp. The fraction obtained with CHCl₃/MeOH 9.4:0.6 (2.6 g) was triturated with MeOH, and the residue was resubjected to CC (SiO₂; CHCl₃/MeOH 9.4:0.6): **3** (10.9 mg).

Eremoside A (=6-*O*-(3,4-Dimethoxybenzoyl)paulownioside = [(1*S*,4*aR*,5*S*,6*S*,7*S*,7*aS*)-1-(β -D-Glucopyranosyloxy)-1,4*a*,5,6,7,7*a*-hexahydro-6,7-dihydroxy-7-(hydroxymethyl)cyclopenta[*c*]pyran-5-yl 3,4-Dimethoxybenzoate = (1*S*,4*aR*,5*S*,6*S*,7*S*,7*aS*)-5-[(3,4-Dimethoxybenzoyl)oxy]-6,7-dihydroxy-7-(hydroxymethyl)cyclopenta[*c*]pyran-1-yl β -D-Glucopyranoside; **1**): Colorless gummy solid. $[\alpha]_{\text{D}}^{23} = -12$ (*c* = 0.20, MeOH). IR (KBr): 3402–3245, 1709, 1645, 1602, 1540, 1500. UV (MeOH): 204 (2.1), 216 (2.0), 229 (3.4), 266 (2.9), 296 (4.1). ¹H- and ¹³C-NMR: *Table 1*. EI-MS: 382 (10, [*M* – Glc]⁺), 379 (9, [*M* – dimethoxybenzoyl]⁺), 364 (21, [*M* – Glc – H₂O]⁺), 216 (22), 201 (25), 181 (65), 165 (100). HR-FAB-MS (pos.): 545.1850 ([*M* + H]⁺, C₂₄H₃₃O₁₄; calc. 545.1870).

Eremoside B (=10-*O*-(3,4-Dimethoxybenzoyl)-6-*O*-methylcatalpol = [(1*aS*,1*bS*,2*S*,5*aR*,6*S*,6*aS*)-2-(β -D-Glucopyranosyloxy)-1*b*,5*a*,6,6*a*-tetrahydro-6-methoxyoxireno[4,5]cyclopenta[1,2-*c*]pyran-1*a*(2H)-yl]methyl 3,4-Dimethoxybenzoate = (1*aS*,1*bS*,5*aR*,6*S*,6*aS*)-1*a*-[(3,4-Dimethoxybenzoyl)oxy]methyl]-1*a*,1*b*,2,5*a*,6,6*a*-hexahydro-6-methoxyoxireno[4,5]cyclopenta[1,2-*c*]pyran-2-yl β -D-Glucopyranoside; **2**): Colorless gummy solid. $[\alpha]_{\text{D}}^{25} = -102$ (*c* = 0.18, MeOH). IR (KBr): 3437–3405, 1705, 1638, 1606, 1542, 1503. UV (MeOH): 207 (2.3), 217 (1.9), 232 (3.8), 263 (3.1), 298 (4.2). ¹H- and ¹³C-NMR: *Table 1*. EI-MS: 378 (8, [*M* – Glc]⁺), 375 (12, [*M* – dimethoxybenzoyl]⁺), 360 (17, [*M* – Glc – H₂O]⁺), 345 (10), 212 (15), 197 (25), 181 (70), 165 (100). HR-FAB-MS (pos.): 541.1945 ([*M* + H]⁺, C₂₃H₃₃O₁₃; calc. 541.1921).

Eremoside C (=Bis(6-*O*-veratroylcatalpol-10-yl) Ether = (1*aS*,1'*aS*,1*bS*,1'*bS*,2*S*,2'*S*,5*aR*,5'*aR*,6*S*,6'*S*,6*aS*,6'*aS*)-1*a*,1'*a*-[Oxybis(methylene)]bis[6-[(3,4-dimethoxybenzoyl)oxy]-1*a*,1*b*,2,5*a*,6,6*a*-hexahydro-oxireno[4,5]cyclopenta[1,2-*c*]pyran-2-yl β -D-Glucopyranoside]; **3**): Colorless gummy solid. $[\alpha]_{\text{D}}^{25} = -79$ (*c* = 0.08, MeOH). IR (KBr): 3425–3401, 1707, 1635, 1605, 1539, 1500. UV (MeOH): 205 (2.0), 218 (2.1),

231 (4.1), 262 (2.8), 296 (3.9). ¹H- and ¹³C-NMR: Table 2. EI-MS: 362 (12, [*M* – monomer – Glc]⁺), 344 (10, [*M* – monomer – Glc – H₂O]⁺), 181 (85), 165 (100). HR-ESI-MS: 1057.3151 ([*M* + Na]⁺, C₄₈H₅₈O₂₅Na⁺; calc. 1057.3165). Anal. calc. for C₄₈H₅₈O₂₅ (1034.96): C 55.72, H 5.64, O 38.64; found C 55.70, H 5.65, O 38.65.

Acid Hydrolysis of 1 and 2. A soln. of **1** (3.0 mg) in MeOH (5 ml) and 1N HCl (2 ml) was refluxed for 4 h and then concentrated. The residue was treated with H₂O and extracted with AcOEt. The aq. phase was concentrated to obtain the sugar residue which could be identified as D-glucose by the sign of its optical rotation ($[\alpha]_{\text{D}}^{23} = +52$, *c* = 0.02, MeOH). It was further confirmed by comparing the retention times *t*_R of its Me₃Si ethers (*α*-anomer *t*_R 3.7 min, *β*-anomer *t*_R 5.1 min) with a standard sample in GC. The preparation of the Me₃Si ethers and subsequent GC analysis was carried out according to [17]. The aglycone was a mixture of products which could not be worked up due to the paucity of material. The glycone obtained from compound **2** ($[\alpha]_{\text{D}}^{23} = +53$, *c* = 0.03, MeOH) could be identified as D-glucose by using the same procedure.

Alkaline Hydrolysis of 1 and 2. A soln. of **1** (4 mg) in 0.5% NaOH soln. (2 ml) was heated at 60° for 50 min. Then, the mixture was neutralized with 0.2% HCl soln. and subjected to CC (polyamide, CHCl₃/MeOH). Elution with CHCl₃/MeOH 9.6:0.4 provided a pure compound which crystallized from EtOH, melted at 180–182°, and could be identified as *veratric acid* by comparison of physical and spectral data with those reported in the literature. Elution with CHCl₃/MeOH 9.7:0.3 provided the deacetylated iridoid glucoside ($[\alpha]_{\text{D}}^{25} = -65$ (*c* = 2.5, MeOH)), which was identified as *paulownioside* by comparison of physical and NMR spectral data with those reported in [11]. In the case of compound **2** (4 mg), a similar protocol provided *veratric acid* and an iridoid glucoside (m.p. 212–213°; $[\alpha]_{\text{D}}^{20} = -173$ (*c* = 0.02, EtOH)), which was identified as *catalpol* by comparison of its physical and spectral data with those reported in [18].

REFERENCES

- [1] X.-W. Li, I. C. Hedge, in 'Flora of China', Science Press (Beijing) and Missouri Botanical Garden Press, St. Louis, Missouri, Vol. 17, p. 50.
- [2] A. Radcliffe-Smith, in 'Flora of Pakistan', Eds. E. Nasir, I. Ali, Shamim Printing Press, Karachi, 1986, Vol. 192, pp. 1 and 224.
- [3] K. Javidnia, R. Miri, M. Soltani, A. R. Khosravi, *J. Essent. Oil Res.* **2008**, *20*, 226; M. N. Navaei, M. Mirza, *Flavour Fragrance J.* **2006**, *21*, 645.
- [4] S. D. Gusakova, A. U. Umarov, *Chem. Nat. Compd.* **1976**, *12*, 645.
- [5] U. R. Mughal, I. Fatima, A. Malik, R. B. Tareen, *J. Asian Nat. Prod. Res.* **2010**, *12*, 328.
- [6] M. Nisar, S. Khan, A. Dar, W. Rehman, R. Khan, I. Jan, *Afr. J. Biotechnol.* **2011**, *10*, 1696.
- [7] A. Delazar, S. D. Sarker, M. Shoeb, Y. Kumarasamy, L. Nahar, H. Nazemiyeh, *Iran. J. Pharm. Res.* **2004**, *3*, 24; I. Calis, A. Güvenc, M. Armagan, M. Koyuncu, C. H. Gotfredsen, S. R. Jensen, *Nat. Prod. Commun.* **2008**, *3*, 117.
- [8] M. Modarresi, A. Delazar, H. Nazemiyeh, F. Fathi-Azad, E. Smith, M. M. Rahman, S. Gibbons, L. Nahar, S. D. Sarker, *Phytother. Res.* **2009**, *23*, 99.
- [9] A. Delazar, M. Modarresi, H. Nazemiyeh, F. Fathi-Azad, L. Nahar, S. D. Sarker, *Nat. Prod. Commun.* **2008**, *3*, 873; A. Delazar, M. Modarresi, M. Shoeb, L. Nahar, R. G. Reid, Y. Kumarasamy, R. R. T. Majinda, S. D. Sarker, *Nat. Prod. Res.* **2006**, *20*, 167.
- [10] C. A. Boros, F. R. Stermitz, *J. Nat. Prod.* **1990**, *53*, 1055.
- [11] C. Adriani, C. Bonini, C. Iavarone, C. Trgolo, *J. Nat. Prod.* **1981**, *44*, 739.
- [12] R. B. Duff, J. S. D. Bacon, C. M. Mundie, V. C. Farmer, J. D. Russell, A. R. Forrester, *Biochem. J.* **1965**, *96*, 1.
- [13] K. C. Joshi, L. Prakash, L. B. Singh, *Phytochemistry* **1975**, *14*, 1441.
- [14] I. Ahmad, N. Afza, I. Anis, A. Malik, I. Fatima, Azhar-ul-Haq, R. B. Tareen, *Heterocycles* **2004**, *36*, 1875.
- [15] İ. Çaliş, H. Kirmizibekmez, D. Taşdemir, C. M. Ireland, *Chem. Pharm. Bull.* **2002**, *50*, 678.
- [16] B. Ali, I. Fatima, A. Malik, Z. Ahmed, *Helv. Chim. Acta* **2004**, *93*, 2245.

- [17] S. Hara, H. Okabe, K. Mihashi, *Chem. Pharm. Bull.* **1987**, 35, 501.
[18] J. M. Bobbitt, D. W. Spiggle, S. Mahboob, H. Schmid, W. von Philipsborn, *J. Org. Chem.* **1966**, 31, 500; J. M. Bobbitt, H. Schmid, T. B. Africa, *J. Org. Chem.* **1961**, 26, 3090.

Received August 9, 2011